



Asamblea General

Distr.
GENERAL

A/51/589
31 de octubre de 1996
ESPAÑOL
ORIGINAL: ÁRABE

Quincuagésimo primer período de sesiones
Tema 82 del programa

EFFECTOS DE LAS RADIACIONES ATÓMICAS

Informe de la Comisión Política Especial y de Descolonización (Cuarta Comisión)

Relator: Sr. El Walid DOUDECH (Túnez)

I. INTRODUCCIÓN

1. En su tercera sesión plenaria, celebrada el 20 de septiembre de 1996, la Asamblea General, por recomendación de la Mesa, decidió incluir en el programa de su quincuagésimo primer período de sesiones el tema titulado "Efectos de las radiaciones atómicas" y asignarlo a la Comisión Política Especial y de Descolonización (Cuarta Comisión).
2. La Cuarta Comisión examinó el tema en sus sesiones sexta y séptima, celebradas el 16 y 22 de octubre de 1996 (véase A/C.4/51/SR.6 y 7).
3. Para su examen del tema, la Comisión tuvo ante sí el informe del Comité Científico de las Naciones Unidas para el Estudio de los Efectos de las Radiaciones Atómicas¹.

II. EXAMEN DEL PROYECTO DE RESOLUCIÓN A/C.4/51/L.3

4. En su sexta sesión, celebrada el 16 de octubre, el representante de Alemania presentó el informe sobre el tema¹ y un proyecto de resolución titulado "Efectos de las radiaciones atómicas" (A/C.4/51/L.3) patrocinado por:
Alemania, Argentina, Australia, Austria, Belarús, Bélgica, Canadá, Dinamarca, Egipto, España, Finlandia, Francia, Grecia, Honduras, India, Irlanda, Italia,

¹ Documentos Oficiales de la Asamblea General, quincuagésimo primer período de sesiones, Suplemento No. 46 (A/51/46).

Luxemburgo, Malasia, Nicaragua, Países Bajos, Pakistán, Perú, Polonia, Portugal, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Suecia, Tailandia y Ucrania.

5. En su séptima sesión, celebrada el 22 de octubre, en respuesta a una solicitud de algunos miembros de la Comisión formulada durante las consultas oficiosas sobre el proyecto de resolución, el Secretario de la Comisión leyó un breve resumen del mandato y de las disposiciones presupuestarias del Comité Científico de las Naciones Unidas para el Estudio de los Efectos de las Radiaciones Atómicas (véase A/C.4/51/SR.7).

6. En la misma sesión, el Presidente señaló a la atención el proyecto de resolución revisado A/C.4/51/L.3/Rev.1 e informó a la Comisión de que la Federación de Rusia, Filipinas, Japón, Mongolia y Nueva Zelandia se habían sumado a los patrocinadores del proyecto de resolución revisado. Este contenía los siguientes cambios:

a) Se añadió un nuevo quinto párrafo del preámbulo que decía lo siguiente:

"Tomando nota de las opiniones expresadas por los Estados Miembros en su quincuagésimo primer período de sesiones respecto de la labor del Comité Científico";

b) Al final del párrafo 2 de la parte dispositiva se añadieron las palabras "y pide al Comité Científico que dé la mayor difusión posible a ese anexo científico entre los Estados Miembros".

7. También en la misma sesión, la Comisión aprobó el proyecto de resolución revisado A/C.4/51/L.3/Rev.1 sin someterlo a votación (véase el párrafo 8).

III. RECOMENDACIÓN DE LA COMISIÓN POLÍTICA ESPECIAL Y DE DESCOLONIZACIÓN (CUARTA COMISIÓN)

8. La Comisión Política Especial y de Descolonización (Cuarta Comisión) recomienda a la Asamblea General que apruebe el siguiente proyecto de resolución:

La Asamblea General,

Recordando su resolución 913 (X), de 3 de diciembre de 1955, en la que estableció el Comité Científico de las Naciones Unidas para el Estudio de los Efectos de las Radiaciones Atómicas, y sus resoluciones posteriores sobre el tema, entre ellas la resolución 50/26, de 6 de diciembre de 1995, en la que, entre otras cosas, pidió al Comité Científico que prosiguiera sus trabajos,

Tomando nota con reconocimiento del Informe del Comité Científico de las Naciones Unidas para el Estudio de los Efectos de las Radiaciones Atómicas²,

² Documentos Oficiales de la Asamblea General, quincuagésimo primer período de sesiones, Suplemento No. 46 (A/51/46).

Reafirmando la conveniencia de que el Comité Científico prosiga sus trabajos,

Preocupada por los efectos nocivos que pueden tener para las generaciones presentes y futuras los niveles de radiación a que están expuestos los seres humanos y el medio ambiente,

Tomando nota de las opiniones expresadas por los Estados Miembros en su quincuagésimo primer período de sesiones respecto de la labor del Comité Científico,

Consciente de la necesidad de seguir examinando y reuniendo información sobre las radiaciones atómicas e ionizantes y analizando sus efectos sobre los seres humanos y el medio ambiente,

1. Encomia al Comité Científico de las Naciones Unidas para el Estudio de los Efectos de las Radiaciones Atómicas por la valiosa contribución que ha hecho en los cuarenta y un años transcurridos desde su creación a aumentar los conocimientos y la comprensión de los niveles, efectos y peligros de las radiaciones atómicas, y por cumplir su mandato inicial con competencia científica e independencia de criterio;

2. Toma nota con satisfacción de que en 1996 el Comité Científico ha finalizado un nuevo anexo científico en que informa a la comunidad científica y la comunidad mundial acerca de sus evaluaciones más recientes de las fuentes de las radiaciones ionizantes y de sus efectos para los seres humanos y su medio ambiente, y pide al Comité Científico que dé la mayor difusión posible a ese anexo científico entre los Estados Miembros;

3. Pide al Comité Científico que prosiga sus trabajos, incluidas sus importantes actividades para aumentar los conocimientos acerca de los niveles, los efectos y los peligros de las radiaciones ionizantes de todas las fuentes;

4. Hace suyos los propósitos y planes del Comité Científico respecto de sus futuras actividades de examen y evaluación científicos en nombre de la Asamblea General;

5. Pide al Comité Científico que, en su próximo período de sesiones, continúe examinando los importantes problemas que se plantean en la esfera de las radiaciones y que le presente un informe al respecto en su quincuagésimo segundo período de sesiones;

6. Pide al Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente que siga prestando apoyo para que el Comité Científico pueda realizar eficazmente sus tareas y dar a conocer sus conclusiones a la Asamblea General, la comunidad científica y el público;

7. Expresa su reconocimiento a los Estados Miembros, los organismos especializados, el Organismo Internacional de Energía Atómica y las organizaciones no gubernamentales por la asistencia que han prestado al Comité Científico, y los invita a aumentar su cooperación en esa esfera;

8. Invita a los Estados Miembros, las organizaciones del sistema de las Naciones Unidas y las organizaciones no gubernamentales interesadas a que suministren datos adicionales pertinentes sobre las dosis, los efectos y los peligros de las diversas fuentes de radiación, lo que facilitaría sobremanera la preparación de los futuros informes del Comité Científico a la Asamblea General.
